

# 法務部行政執行署\_\_\_\_\_分署閱卷申請書

\_\_\_\_\_ Branch, Administrative Enforcement Agency, Ministry  
of Justice - Application to Examine Records

申請人 /Applicant		聯絡電話/Telephone : (    )
申 請 時 間/ Date & Time of Application	預 定 閱 卷 時 間/ Estimated Date & Time to Examine Records	
年 月 日 午 時 分	年 月 日 午 時 分	
承辦股別 /Section	案號 Case No.	年 度      字 第      號
	案由 Nature of Case	
義務人/ Obligor		
閱卷事由/Reason to Examine Records		
申請人身分 /Identity of Applicant	<input type="checkbox"/> 義務人本人/Obligor <input type="checkbox"/> 義務人之代理人/Agent of Obligor ( <input type="checkbox"/> 檢附委任狀 /Power of Attorney attached hereto) <input type="checkbox"/> 其他/Other :	
承 辦 股 別 給 閱 時 間 /Date of Examination of Records set by Section	年      月      日      時      分	
申請人簽章 /Applicant' s Signature/Seal		
承辦股別簽章 /Signature/Seal of Section		

<p>准駁批示 Decision</p>	<p><input type="checkbox"/> 准予閱卷，但依個人資料保護法，不得交閱卷內其他人之個人資料。 Approved. However, no personal information of any other parties in the records may be provided.</p>	<p><input type="checkbox"/> 不准閱卷，理由如下： Denied, for the following reasons:</p>
<p>備註 Notes</p>	<p>一、申請人本人須當場出示身分證以供核對，代理人提出閱卷申請時須同時檢附委任狀（須具委任人之親筆簽名及蓋章）。 The applicant must personally be present and provide personal identification for verification purposes. The agent submitting this application must also provide a power of attorney (signed or sealed by the appointor).</p> <p>二、為遵守個人資料保護法，義務人及其代理人不得申請閱覽卷內其他人之個人資料，例如：為送達拍賣通知所調查之不動產共有人或地上建物所有人之戶籍資料；或該執行事件之義務人為多數人時，申請人不得申請閱覽其他義務人之個人資料等。 To ensure compliance with the Personal Information Protection Act, the obligor and its agent may not apply to examine the personal information of other parties contained in the records. For example, the household registration details of co-owners of immovable property that is gathered for service of auction notices; or in the event of numerous obligors, the applicant may not apply to examine the personal information of the other obligors.</p>	